

Daħla għar-Rapport Annwali tal-Kompetizzjoni 2023

minn Margrethe Vestager, Viċi President Eżekuttiv u Kummissarju għall-Kompetizzjoni

Meta nqisu dak kollu li ġara fl-2023, diffiċli nisseparaw il-kisbiet tagħna mill-effetti tal-kriżi li għadna nħossuhom. Il-gwerra fl-Ukrajna segwiet immedjatament il-pandemija globali, u l-effetti tat-tnejn li huma komplew jiżvolġu u ġieġħlu lill-Kummissjoni Ewropea taqsam l-attenzjoni tagħna bejn - fuq naħa waħda - il-miżuri tal-kriżi li għadhom għaddejjin, u - fuq in-naħa l-oħra - li nagħmlu progress fuq l-għanijiet ta' politika ta' terminu itwal.

B'xorti tajba, kemm fil-politika tal-kompetizzjoni kif ukoll f'oqsma oħra, konna kapaċi nagħmlu t-tnejn li huma. Fir-rigward tal-kriżi, kienet sena eċċezzjonali oħra għall-kontroll tal-għajnuna mill-Istat, b'aktar minn 200 deċiżjoni li ttieħdu taħt il-Qafas Temporanju ta' Kriżi (TCF, Temporary Crisis Framework) tal-COVID-19, u t-TCF/l-Qafas Temporanju ta' Kriżi u ta' Tranżizzjoni (TCTF, Temporary Crisis and Transition Framework) li segwew l-attakk tar-Russja fuq l-Ukrajna. Dan appartigħ agenda tal-għajnuna mill-Istat diġà impenjattiva - aktar minn 600 deċiżjoni b'kolloxx..

Fir-rigward tal-antitrust u l-kartelli, ix-xogħol kien kbir ukoll. Wasalna għal ħames deċiżjonijiet, inħarġu sitt Dikjarazzjonijiet ta' oġġezzjonijiet u twettqu seba' spezzjonijiet għal għarrieda. Dan kien jinkludi xi każijiet storiċi, bħall-multa kontra *Intel* minħabba l-abbuż tal-pożizzjoni dominanti fis-suq għall-unitajiet ċentrali ta' pproċessar għall-kompjuters (CPUs, central processing units), jew l-ewwel deċiżjoni li qatt ittieħdet dwar il-kartelli fis-settur tad-difiża.

Fir-rigward tal-kontroll tal-fużjonijiet, iż-żieda fl-attività tal-fużjonijiet u tal-akkwiżizzjonijiet ikkawżata mill-kriżi wasslet għal sena impenjattiva oħra għall-Kummissjoni. Fl-2023, adottajna 333 deċiżjoni ta' fużjoni, li 271 minnhom ġew approvati wara proċedura simplifikata. Fi 11-il akkwizizzjoni proposta, il-Kummissjoni intervjeniet, u pprojbiet fużjoni proposta, l-akkwiżizzjoni ta' *eTraveli* minn *Booking*. Il-każ Illumina/GRAIL kien każ partikolari, li minkejja l-projbizzjoni tagħna sena qabel, xorta ġibditilna l-attenzjoni tagħna b'miżuri restorattivi li kienu jeħtieġu li Illumina tħall it-tranżizzjoni.

B'mod parallel ma' din l-attività kollha, il-Kummissjoni kompliet issegwi l-prijoritajiet ta' politika li stabbilejna fl-2019, fil-bidu tal-mandat. Fir-rigward tat-tranżizzjoni diġitali, il-pandemija xejn ma għamlet ħlief għaġġlet il-proċess. Dan jagħmel is-sitwazzjoni aktar urġenti li l-UE tpoġġi fis-seħħ il-politiki t-tajbin - politiki li jiżguraw li s-swieq diġitali tagħna jkunu miftuħa, kontestabbli, u siguri, b'mod li jaqdi l-interessi tal-konsumaturi u n-negozji Ewropej. U irrISPETTIVAMENT mill-kriżi, l-effetti tat-tibdil fil-klima qed ikollu impatti reali fuq l-Ewropa u fuq id-dinja; u dan juri kemm jeħtieġ li nkomplu mexjin lejn newtralità klimatika.

Fl-2023, il-ħidma fuq Proġetti Importanti ta' Interess Ewropew Komuni (IPCEI, Important Projects of Common European Interest) komplew b'ritmu tajjeb. L-approvazzjoni ta' massimu ta' €1.2 biljun ta' għajnuna mill-Istat għar-riċerka, l-iżvilupp u l-ewwel użu industrijali ta' teknoloġiji avvanzati tal-cloud u tal-edge computing involvew seba' Stati Membri u 19-il kumpanija – inkluż imprizi żgħar u ta' daqs medju. Dawn il-proġetti rivoluzzjonarji se jippermettu avvanzi maġġuri fit-teknoloġiji tal-ipproċessar tad-data, u se jipproduċu effetti konsegwenzjali pożittivi għall-UE kollha kemm hi.

Fir-rigward tat-tranżizzjoni ekoloġika, naturalment il-politika tal-kompetizzjoni mhijiex l-aktar għodda ċentrali tal-Kummissjoni. Madankollu, xorta waħda għandha rwol importanti biex tagħmel differenza fl-emissjonijiet tal-karbonju tal-UE. Fl-2023, l-għajnuna mill-Istat taħt it-TCTF appoġġjat l-isforzi ta' dekarbonizzazzjoni u klimatiċi b'għadd ta' modi – mill-appoġġ tal-industrija tal-azzar tal-Ewropa lejn l-idroġenu rinnovabbli; għat-teknoloġija eolika lil hinn mill-kosta; għall-għajnuna lill-minaturi tal-faħam

waqt li l-UE tagħmel tranżizzjoni lil hinn mill-fjuwils fossili. Ippubblikajna wkoll linji gwida godda dwar il-kooperazzjoni orizzontali, iċċarajna kif il-kumpaniji jistgħu jikkooperaw b'mod legali, biex isir titjib ambjentali fl-industrija tagħhom.

Fl-aħħar nett, fl-2023 għamilna progress importanti rigward l-Att dwar is-Swieq Diġitali u r-Regolament dwar is-Sussidji Barranin. Fir-rigward tal-Att dwar is-Swieq Diġitali, il-Kummissjoni ħatret sitt pjattaformi diġitali bħala “gwardjani”, li jkopru total ta’ 22 servizz ewlieni ta’ pjattaforma. L-Att dwar is-Swieq Diġitali, li jobbliga lill-gwardjani jikkonformaw mal-lista shiħa ta’ obbligi u promozzjonijiet, se jwassal għal aktar għażla u aktar libertà għall-konsumaturi u għall-utenti kummerċjali tas-servizzi tagħhom.

Ir-Regolament dwar is-Sussidji Barranin ukoll beda japplika fl-2023. Dan ir-Regolament se jgħin biex joħloq kundizzjonijiet ekwi fir-rigward tal-kumpaniji li jirċievu sussidji minn barra l-UE. Issa l-Kummissjoni għandha s-setgħa li tinvestiga din l-għajnuna, biex tiżgura li din ma toħloqx distorsjonijiet għas-Suq Uniku tagħna. U f’dak il-każ, nistgħu nieħdu l-azzjoni meħtieġa – multi, rimedji u saħansitra imblukkar tat-tranżazzjonijiet.

Dan kollu apparti l-hidma li għadha għaddejja biex il-proċeduri u r-regoli tagħna jiġu simplifikati, u naċċertaw ruħna li huma lesti għall-isfidi tal-futur. Għax għalkemm l-2023 gābet magħha diversi sitwazzjonijiet u pressjonijiet simultanti – l-immaniġġjar tal-kriżi u l-progress tal-għanijiet ta’ politika tagħna – ninsab ċerta li l-kbir għadu ġej. B’xorti tajba, urejna kemm nistgħu nkunu reżiljenti fir-rigward tal-infurzar effettiv u konsistenti tar-regoli tal-kompetizzjoni tagħna.

Ninsabu lesti.